

CONSULAT GÉNÉRAL D'ÉGYPTÉ  
MADRID

Madrid, 6 de Mayo de 1936.

D. 2-3-2

Anejo I

447

Muy distinguido Señor mio :

*19*

Tengo la honra de participarle que la Sociedad Real de Agricultura del Cairo, considerando el servicio que puede prestar a Egipto la intervención de un remedio preventivo contra el gusano que ataca la hoja de la planta algodonera, ha decidido ofrecer un premio de veinte mil Librad Egipcias -(750.000 Ptas apròximadamente)-al inventor, egipcio ó extranjero, que presente el remedio más eficaz.

Con tal motivo, la Sociedad de Agricultura organiza un concurso cuyas condiciones se hallan expuestas en el formulario adjunto que me complazco a remitirle, con la convicción que le habrá de interesar, dadas las ramificaciones en la extensa zona de sus actividades.

Aprovecho gustoso la ocasión para reiterarle, Señor Secretario, la seguridad de mi más distinguida consideración.

A. El Cònsul General :

*Hassan Youssif*

Señor

Don Candido BOLIVAR PIELTRAIN

Secretario del Museo de Ciencias Naturales

M A D R I D .

ACN0455/031

U

# SOCIÉTÉ ROYALE D'AGRICULTURE

FONDÉE EN 1898

## Conditions concernant la délivrance d'un prix en espèces à l'inventeur d'un remède préventif contre le ver de la feuille du cotonnier

1. — La Société Royale d'Agriculture a décidé d'offrir un prix en espèces de L.E. 20.000 à l'inventeur d'un remède préventif contre le ver de la feuille du cotonnier, de telle sorte que les taches des œufs de ce ver ni ses larves n'apparaissent sur les plantes du coton.
2. — Le prix sera décerné, le cas échéant, par le Conseil d'Administration de la Société Royale d'Agriculture, sur rapport du Comité de la Lutte contre le ver du coton, qui est chargé d'examiner les remèdes présentés au concours.

La décision du dit Comité et l'approbation du Conseil d'Administration sont définitives et ne peuvent être l'objet d'aucune opposition ou appel.

3. — Pour être admis à concourir au prix, il faudra présenter au Secrétariat de la Société Royale d'Agriculture :

a) Un exposé écrit et signé du concurrent relatif à la nature du remède, à sa composition et à sa méthode d'application ainsi que toutes autres explications que le concurrent croirait utiles et nécessaires et ce, en double exemplaire, sous enveloppe cachetée et signée du concurrent ;

b) Si le remède comporte l'application d'une substance déterminée, deux échantillons du remède présenté au concours devront être déposés au Secrétariat, en des récipients appropriés, également cachetés et signés du concurrent ;

c) Une déclaration suivant la formule ci-dessous, également signée et datée par le concurrent.

4. — Les membres du Comité de la lutte contre le ver du coton ne pourront point participer au concours.
5. — Les concurrents devront appartenir à un corps scientifique reconnu ou être représentés par une institution publique ou scientifique reconnue égyptienne ou, pour les concurrents étrangers, étrangère.
6. — La Société Royale se réserve le droit absolu, après les essais dont il sera question ci-après, de décider, sans en donner le motif, si un remède présenté



au concours doit ou non recevoir le prix.

7. — Tout remède qui aura été pris en considération par la Société fera l'objet d'essais pendant une durée de six années, avec faculté pour la Société de prolonger les essais pendant une septième année.

Si, au bout de ces essais, le remède a été reconnu efficace par le Conseil d'Administration de la Société Royale d'Agriculture, le prix sera immédiatement versé à l'inventeur.

8. — Le remède devra protéger le cotonnier contre les attaques du ver de la feuille, sans être, par ailleurs nuisible à l'agriculture, aux personnes ni aux animaux.

En outre, l'application du remède ne doit pas être tellement onéreuse que les frais en viennent à absorber une partie considérable de la valeur de la récolte.

9. — Au cas où plus d'un remède, présenté par deux ou plusieurs personnes, en même temps et avant l'expiration du délai fixé pour présenter les demandes à la Société, serait reconnu efficace, la Société aura le droit absolu de répartir le prix entre les concurrents, chacun d'après son mérite et dans la proportion qu'elle jugera.

10. — Les demandes d'admission à ce Concours ne seront plus acceptées un an après la publication des présentes.

## DÉCLARATION

Je soussigné, \_\_\_\_\_, ayant présenté à la date de ce jour à la Société Royale d'Agriculture au concours pour le prix décerné par la Société, un remède préventif contre le ver de la feuille du cotonnier, reconnais avoir pris connaissance des conditions auxquelles ce prix est décerné, imprimées ci-contre, et déclare les accepter intégralement sans exception ni réserve.

Je déclare notamment reconnaître et accepter que la Société a le droit absolu de décider si le résultat du remède par moi présenté est efficace ou non et ce, sans aucun droit de ma part de contester cette décision, reconnaissant qu'au cas où la Société déclarerait que le remède n'est pas efficace je n'ai droit ni en totalité ni en partie au prix offert, ni à aucun dédommagement.

J'accepte la décision de la Société comme définitive, celle-ci étant considérée comme le seul arbitre à décision irrévocable, ainsi qu'il est dit dans les conditions du présent concours.

MUSEO NACIONAL DE CIENCIAS NATURALES

SERVICIO DE DOCUMENTACION

ARCHIVO

N.º EXPEDIENTE: AcN 0455/031

CONTENIDO: YOUSSEF.

AÑOS: \_\_\_\_\_

SERIE: \_\_\_\_\_

FONDO / SECCION DE FONDO: \_\_\_\_\_

N.º CAJA: \_\_\_\_\_